

## Обращение к читателям



### Дорогие друзья, уважаемые коллеги!

Стремительно бежит время, и мы обязаны успевать за ним!

Мы, педиатры, как и другие специалисты, должны работать в современной медицине по Порядкам и клиническим протоколам? Да, конечно! Это облегчает жизнь – ведь если мы следуем нашим обязательным к исполнению документам, то к нам не будет претензий ни у проверяющих органов, ни у недобросовестных пациентов. Назначая только те диагностические или лечебные вмешательства, которые прописаны в клинических рекомендациях, мы не только делаем лучшее для больного, но и себя можем обезопасить! Поверьте, нет ничего обиднее, чем сталкиваться со случаями, когда наши коллеги назначают пациенту, причем вроде бы из лучших соображений, что-то (исследования или даже лекарства) с недоказанной эффективностью или небесспорной безопасностью. Если это не прописано в протоколах, защитить такого доктора в случае спорной ситуации практически невозможно... Поэтому вновь и вновь на страницах журнала мы возвращаемся к этой теме. И в этом номере «Педиатрической фармакологии» вновь печатаем клинические рекоменда-

ции («Обзор клинических рекомендаций по болезни/синдрому Кавасаки», «Острая респираторная вирусная инфекция у детей: современные подходы к диагностике и лечению»).

Вы, наши дорогие читатели, выражаете пожелание знакомиться с большим количеством клинических случаев? Пожалуйста! Мы вновь печатаем для вас интересные примеры из реальной клинической практики, и огромное спасибо тем, кто их подготовил.

И наконец, еще одна чувствительная для современных детских докторов тема – организация медицинской помощи детям. Вернее, дебаты о том, как мы, педиатры, можем и должны реагировать на вызовы меняющегося мира! Мы начали дискуссию, но нам важно ваше мнение! Ведь сегодня в разных регионах страны пытаются проводить организационные изменения, не всегда научно или экономически обоснованные, и у нас должны быть аргументы для тех, кто принимает такого рода решения.

Так что ждем обратную связь! Ведь мы, педиатры, как истинные адвокаты детства, всегда были, есть и будем активными членами нашего гражданского общества!

С уважением,  
главный редактор журнала, академик РАН, профессор,  
заслуженный деятель науки РФ,  
заместитель директора ННПЦЗД по научной работе —  
директор НИИ педиатрии ННПЦЗД,  
заведующая кафедрой факультетской педиатрии № 1 педиатрического  
факультета РНИМУ им. Н. И. Пирогова,  
советник ВОЗ, член Исполкома Международной педиатрической ассоциации,  
Президент Европейской педиатрической ассоциации (EPA/UNEPSA)  
Лейла Сеймуровна Намазова-Баранова

### Dear friends, dear colleagues!

*The time is fleeting and we must keep up with it!*

*Should we, pediatricians, like other specialists work in modern medicine according to Order sets and clinical protocols? Yes, sure! The life becomes easier — after all, if we follow our binding documents we will not receive any claims from the inspecting bodies or unfair patients. Appointing only those diagnostic or therapeutic interventions that are prescribed in the clinical recommendations, we provide both the best care for a patient and safety for our practice! Believe me, there is nothing more disappointing than dealing with the cases when our colleagues for the best reasons assigned some interventions (examinations or even medicines) with unproven effectiveness or non-unquestionable safety ... If administration is not prescribed in the protocols, it is almost impossible to protect a doctor in case of a disputable situation ... Therefore, again and again we return to the topic on the pages of the journal. In this issue of Pediatric Pharmacology we again publish clinical recommendations («Review of clinical recommendations for Kawasaki disease/syndrome»; «Acute respiratory viral infection in children: modern approaches to diagnosis and treatment»).*

*Do you, our dear readers, want to get acquainted with a larger number of clinical cases? You are welcome! We again present interesting clinical histories from real clinical practice, and appreciate work and contribution of authors who prepared them.*

*Finally, one more pressing issue for pediatricians is the organization of medical care for children. To be more correctly, the debate about how pediatricians can and should respond to the challenges of the changing world! We started the discussion but your opinion is important to us! Today, in different regions of the country they try to implement some organizational changes that are not always scientifically or economically justified: we should have arguments for those who make such decisions.*

*So we are waiting for the feedback! After all, we, pediatricians, are the professionals engaged in child advocacy who were, are, and will be active members of our civil society!*

Yours faithfully,  
Editor-in-Chief, Member of the RAS, Professor, Honoured Scientist of the Russian Federation,  
Deputy Director for Science of Scientific Center of Children's Health  
Director of the Research Institute of Pediatrics of SCCH,  
Head of the Pediatric Department № 1 of Pediatric Faculty  
of N. I. Pirogov Russian National Research Medical University,  
WHO consultant, Member of the International Pediatric Association (IPA) Standing Committee,  
the President of the European Paediatric Association (EPA/UNEPSA)  
Leyla Namazova-Baranova